

A2.9.1 Histoire courte: Protocole d'endodontie pour l'assistante

A2.9.1 Short story: Endodontic protocol for the assistant

» <https://app.colanguage.com/french/short-story/protocole-endodontie>

Les principales étapes que l'assistant doit préparer et suivre lors d'un traitement endodontique (dévitalisation / traitement de canal).

Anesthésie prête et digue en place.

Aspiration prête.

La turbine est montée avec une fraise ronde diamantée.

La fraise ENDO-Z est prête pour élargir sans toucher le plancher de la chambre.

Les limes manuelles 08-10 et la règle endodontique sont prêtes.

La seringue avec de l'hypochlorite et l'aiguille latérale est préparée.

Le localisateur d'apex est connecté et vérifié.

Le capteur est prêt pour la radiographie périapicale.

Le moteur d'endodontie et les limes rotatives du système habituel sont prêts.

Refaire la seringue avec de l'hypochlorite.

Les pointes de papier au bon calibre et à la bonne longueur sont prêtes.

Les cônes de gutta-percha correspondants sont prêts (par exemple : 2 rouges et 1 bleu, 21 mm pour 3 canaux).

Mélanger le ciment endodontique et préparer un Lentulo.

Les condenseurs/pluggeurs et la source de chaleur pour couper les excès sont prêts.

Le matériel provisoire étanche (IRM/Cavit) et le coton sont prêts.

The main steps that the assistant must prepare and follow during an endodontic treatment (devitalisation / root canal treatment).

Anesthesia ready and rubber dam in place.

Aspiration ready.

The turbine is mounted with a diamond round bur.

The ENDO-Z bur is ready to widen without touching the floor of the chamber.

The manual files 08–10 and the endodontic ruler are ready.

The syringe with hypochlorite and the side-vented needle is prepared.

The apex locator is connected and checked.

The sensor is ready for the periapical radiograph.

The endodontic motor and the rotary files of the usual system are ready.

Refill the syringe with hypochlorite.

Paper points of the right size and length are ready.

The corresponding gutta-percha cones are ready (for example: 2 red and 1 blue, 21 mm for 3 canals).

Dentistry.9 Endodontics / Endodontics
Module 2 Basic dental treatments / Basic dental treatments

Mix the endodontic cement and prepare a Lentulo.

The condensers/pluggers and the heat source to cut excess are ready.

The provisional sealing material (IRM/Cavit) and the cotton are ready.

A2.9.1 Protocole d'endodontie pour l'assistante

A2.9.1 Endodontic protocol for the assistant

 <https://app.colanguage.com/french/short-story/protocole-endodontie>



Exercice 1:

Bingo des mots

Instruction: 1. Écoutez au minimum deux fois la vidéo et indiquez les mots que vous entendez. 2. Utilisez les mots pour former une conversation avec votre professeur (écrivez votre conversation). 3. Mémorisez les mots avec le formateur de mots.

Word

Cette carie a attaqué une
molaire

Translation

This cavity attacked a
molar

Word

Translation

Jusqu'au nerf

Up to the nerve

L'émail

The enamel

La dentine

The dentin

La profondeur des canaux

The depth of the canals

Un instrument anisé

An endodontic
instrument

La gutta

The gutta

Une restauration en
composite

A composite
restoration

Polymérisation

Polymerization

Word

Translation

Polissage

Polishing

A2.9.1 Protocole d'endodontie pour l'assistante

A2.9.1 Endodontic protocol for the assistant

 <https://app.colanguage.com/french/short-story/protocole-endodontie>



Exercice 2:

Texte

Instruction: 1. Lisez le texte en binômes. 2. Mémorisez les phrases en couvrant la traduction.

Anesthésie prête et digue en place. *(Anesthesia ready and rubber dam in place.)*

Aspiration prête. *(Aspiration ready.)*

La turbine est montée avec une fraise *(The turbine is mounted with a*
ronde diamantée. *diamond round bur.)*

La fraise ENDO-Z est prête pour *(The ENDO-Z bur is ready to*
élargir sans toucher le plancher de la *widen without touching the floor*
chambre. *of the chamber.)*

- Les limes manuelles 08–10 et la règle endodontique sont prêtes. *(The manual files 08–10 and the endodontic ruler are ready.)*
- La seringue avec de l'hypochlorite et l'aiguille latérale est préparée. *(The syringe with hypochlorite and the side-vented needle is prepared.)*
- Le localisateur d'apex est connecté et vérifié. *(The apex locator is connected and checked.)*
- Le capteur est prêt pour la radiographie périapicale. *(The sensor is ready for the periapical radiograph.)*
- Le moteur d'endodontie et les limes rotatives du système habituel sont prêts. *(The endodontic motor and the rotary files of the usual system are ready.)*
- Refaire la seringue avec de l'hypochlorite. *(Refill the syringe with hypochlorite.)*
- Les pointes de papier au bon calibre et à la bonne longueur sont prêtes. *(Paper points of the right size and length are ready.)*

Les cônes de gutta-percha correspondants sont prêts (par exemple : 2 rouges et 1 bleu, 21 mm pour 3 canaux).	<i>(The corresponding gutta-percha cones are ready (for example: 2 red and 1 blue, 21 mm for 3 canals).)</i>
Mélanger le ciment endodontique et préparer un Lentulo.	<i>(Mix the endodontic cement and prepare a Lentulo.)</i>
Les condenseurs/pluggeurs et la source de chaleur pour couper les excès sont prêts.	<i>(The condensers/pluggers and the heat source to cut excess are ready.)</i>
Le matériel provisoire étanche (IRM/Cavit) et le coton sont prêts.	<i>(The provisional sealing material (IRM/Cavit) and the cotton are ready.)</i>

A2.9.1 Protocole d'endodontie pour l'assistante

A2.9.1 Endodontic protocol for the assistant

 <https://app.colanguage.com/french/short-story/protocole-endodontie>



Exercice 3:

Questions sur le texte

Instruction: Lisez le texte ci-dessus et choisissez la bonne réponse.

1. Quel matériel est prêt au début du protocole pour assurer une bonne aspiration ?
 - a. La digue et l'aspiration
 - b. La fraise ronde diamantée
 - c. Le localisateur d'apex
 - d. Les cônes de gutta-percha
2. Quel instrument utilise-t-on pour élargir sans toucher le plancher caméral ?

- a. La lime manuelle 08-10
- b. La fraise ENDO-Z
- c. Le localisateur d'apex
- d. Le moteur d'endodontie

3. Que faut-il préparer pour la radiographie périapicale ?

- a. Les cônes de gutta-percha
- b. Les pointes de papier
- c. Le ciment endodontique
- d. Le capteur

4. Dans ce protocole, à quoi sert la seringue avec hypochlorite à aiguille latérale ?

- a. À l'irrigation pour désinfecter
- b. À condenser le ciment endodontique
- c. À mesurer la longueur de travail
- d. À couper les excédents de gutta-percha

Solutions:

1. La digue et l'aspiration 2. La fraise ENDO-Z 3. Le capteur 4. À l'irrigation pour désinfecter

A2.9.1 Protocole d'endodontie pour l'assistante

A2.9.1 Endodontic protocol for the assistant

 <https://app.colanguage.com/french/short-story/protocole-endodontie>



Exercice 4:

Questions pour commencer

la conversation

Instruction: Discutez des questions suivantes avec votre professeur en utilisant le vocabulaire de cette leçon, et notez vos réponses.

1. Quels sont les instruments les plus importants pour assurer une bonne désinfection pendant le traitement ?

.....

2. Comment expliquez-vous au patient l'importance de la digue pendant une endodontie ?

3. Quelles sont les étapes principales pour mesurer la longueur de travail avec le localisateur d'apex ?

.....

4. Quels conseils donneriez-vous au patient après une obturation à la gutta-percha ?

.....

